



UNIwersytet
IM. ADAMA MICKIEWICZA
W POZNANIU

Wstęp do turkologii 1

Sylabus zajęć

Informacje podstawowe

Kierunek studiów Turkologia Specjalność - Jednostka organizacyjna Wydział Neofilologii Poziom studiów studia pierwszego stopnia Forma studiów studia stacjonarne Profil studiów profil ogólnoakademicki		Cykl dydaktyczny 2023/24 Kod zajęć 09TURS.11N.05032.23 Języki wykładowe polski Obligatoryjność Obowiązkowy Blok zajęciowy Przedmioty nieprzypisane
Koordynator zajęć	Dorota Cegiołka	
Prowadzący zajęcia	Dorota Cegiołka	
Okres Semestr 1	Forma zajęć / liczba godzin / forma zaliczenia • Wykład: 30, Zaliczenie z oceną	Liczba punktów ECTS 2

Cele kształcenia dla zajęć

Kod	Cel
C1	Zapoznanie studentów z zakresem turkologii
C2	Zapoznanie studentów z metodyką przyswojenia wiadomości o ludach i kulturach turkijskich
C3	Przedstawienie klasyfikacji języków i podstawowych wiadomości o wszystkich językach i kulturach
C4	Zaznajomienie z dziejami badań turkologicznych: języki i literatury, historia, etnologia
C5	Przedstawienie najważniejszych kontaktów kulturowych i językowych

Wymagania wstępne

Nie obowiązują

Efekty uczenia się dla zajęć

Kod	Efekty uczenia się dla zajęć w zakresie	Efekty uczenia się dla kierunku	Metody weryfikacji osiągnięcia efektów uczenia się dla zajęć
Wiedzy - Student/ka:			
W1	Wie, jakie są języki turkijskie, jakie są zależności między nimi, jak się rozwijały	TUR_K1_W02, TUR_K1_W04	Kolokwium ustne
W2	Wie, co to jest teoria altajska, jakie są języki i kultury kontaktowe	TUR_K1_W02, TUR_K1_W04	Kolokwium ustne
W3	Zna klasyfikacje języków turkijskich	TUR_K1_W05, TUR_K1_W07	Kolokwium ustne
W4	Wie, co to jest turkologia, jakie są jej podstawowe gałęzie	TUR_K1_W01, TUR_K1_W02	Kolokwium ustne
Umiejętności - Student/ka:			
U1	Umie stosować transkrypcje stosowane w turkologii	TUR_K1_U07	Kolokwium ustne
U2	Umie korzystać z literatury przedmiotu	TUR_K1_U03	Kolokwium ustne
Kompetencji społecznych - Student/ka:			
K1	Jest w stanie docenić małe społeczności, języki zagrożone, języki pod silnymi wpływami obcymi	TUR_K1_K05, TUR_K1_K06	Kolokwium ustne

Treści programowe dla zajęć

Lp.	Treści programowe dla zajęć	Efekty uczenia się dla zajęć	Formy zajęć
1.	Teoria altajska	W1, W2	Wykład
2.	Język praturecki i rozwój historyczny języków	W1, W2, K1	Wykład
3.	Klasyfikacje języków turkijskich	W3, K1	Wykład
4.	Transkrypcje i transliteracje	U1	Wykład
5.	Dzieje badań turkologicznych	W4, U2, K1	Wykład
6.	Turkologiczne badania językoznawcze i literaturoznawcze	W4, U2, K1	Wykład
7.	Badania nad historią ludów turkijskich	W1, W4, U2	Wykład
8.	Badania etnologiczne, archeologiczne i religioznawcze	W4, U2	Wykład
9.	Osmanistyka i badania nad historią języka tureckiego	W1, W4, U2	Wykład
10.	Kontakty językowe: Turcja i kraje ościennie, dawne obszary Turcji Osmańskiej	W4, U2	Wykład
11.	Kontakty językowe: Europa, Tatarstan i Kaukaz. Azja Środkowa i Xingjiang	W4, U2	Wykład

Lp.	Treści programowe dla zajęć	Efekty uczenia się dla zajęć	Formy zajęć
12.	Kontakty językowe: Syberia, Mongolia, inne prowincje Chin, Iran i Afganistan	W4, U2, K1	Wykład

Informacje dodatkowe

Forma zajęć	Metody i formy prowadzenia zajęć
Wykład	Wykład z prezentacją multimedialną wybranych zagadnień, Dyskusja, Demonstracje dźwiękowe i/lub video

Forma zajęć	Warunki zaliczenia zajęć
Wykład	Warunkiem zaliczenia przedmiotu jest zdanie kolokwium ustnego. bardzo dobry (bdb; 5,0): bardzo dobra znajomość zagadnień związanych ze szeroko rozumianą turkologią, zarówno historycznym rozwojem języków turkijskich, jak i współczesnymi badaniami językoznawczymi i literaturoznawczymi dobry plus (+db; 4,5): bardzo dobra znajomość zagadnień związanych ze szeroko rozumianą turkologią, zarówno historycznym rozwojem języków turkijskich, jak i współczesnymi badaniami językoznawczymi i literaturoznawczymi (z drobnymi brakami) dobry (db; 4,0): dobra znajomość zagadnień związanych ze szeroko rozumianą turkologią, zarówno historycznym rozwojem języków turkijskich, jak i współczesnymi badaniami językoznawczymi i literaturoznawczymi dostateczny plus (+dst; 3,5): zadawalająca znajomość zagadnień związanych ze szeroko rozumianą turkologią, zarówno historycznym rozwojem języków turkijskich, jak i współczesnymi badaniami językoznawczymi i literaturoznawczymi dostateczny (dst; 3,0): zadawalająca znajomość zagadnień związanych ze szeroko rozumianą turkologią, zarówno historycznym rozwojem języków turkijskich, jak i współczesnymi badaniami językoznawczymi i literaturoznawczymi, ale z licznymi błędami niedostateczny (ndst; 2,0): niezadawalająca znajomość zagadnień związanych ze szeroko rozumianą turkologią, zarówno historycznym rozwojem języków turkijskich, jak i współczesnymi badaniami językoznawczymi i literaturoznawczymi

Literatura

Obowiązkowa

1. Golden, Peter. 1992. An introduction to the history of the Turkic peoples. Wiesbaden: O. Harrassowitz.
2. Hazai, György. (red.). 1978. Handbuch der türkischen Sprachwissenschaft. Teil I. Wiesbaden: Harrassowitz.
3. Menges, Karl. H. 1995. The Turkic languages and peoples. An introduction to Turkic studies. 2nd, revised edition. Wiesbaden: Otto Harrassowitz.
4. Radloff, Wilhelm. 1893-1911. Versuch eines Wörterbuches der Türk-Dialecte. I-IV. St. Pétersbourg.
5. Stachowski, Stanisław. 2014. Słownik historyczno-etymologiczny turcyzmów w języku polskim. Kraków: Księgarnia Akademicka.
6. Tekin, Talat. 1991. A new classification of the Turkic languages. Türk Dilleri Araştırmaları 1, 5-18.
7. Tryjarski, Edward. 1995. In confinibus Turcarum. Szkice turkologiczne. Warszawa: Instytut Archeologii i Etnologii Polskiej Akademii Nauk

Nakład pracy studenta i punkty ECTS

Rodzaje zajęć studenta	Średnia liczba godzin* przeznaczonych na zrealizowane rodzaje zajęć
Wykład	30

Czytanie wskazanej literatury	15
Przygotowanie do zaliczenia	15
Łączny nakład pracy studenta	Liczba godzin 60
Liczba punktów ECTS	ECTS 2

* godzina (lekcyjna) oznacza 45 minut

Efekty uczenia się dla kierunku

Kod	Treść
TUR_K1_K05	Absolwent/ka jest gotów/gotowa do otwartości na współpracę z przedstawicielami społeczności wielokulturowych i międzynarodowych
TUR_K1_K06	Absolwent/ka jest gotów/gotowa do wykazywania się przedsiębiorczością, efektywnością i samodzielnością w myśleniu oraz działaniu w celu realizacji powierzonych zadań
TUR_K1_U03	Absolwent/ka potrafi samodzielnie wyszukiwać, oceniać i krytycznie analizować informacje z zakresu językoznawstwa i literaturoznawstwa turkologicznego, korzystając ze słowników i różnych źródeł tradycyjnych i internetowych
TUR_K1_U07	Absolwent/ka potrafi samodzielnie przetwarzać i interpretować różnorodne teksty w językach turkijskich stosując właściwe metody i narzędzia
TUR_K1_W01	Absolwent/ka zna i rozumie miejsce i znaczenie turkologii w relacji do innych nauk humanistycznych oraz jej specyfikę przedmiotową i metodologiczną
TUR_K1_W02	Absolwent/ka zna i rozumie kluczowe fakty, pojęcia i zagadnienia z językoznawstwa i literaturoznawstwa turkijskiego oraz badań interdyscyplinarnych
TUR_K1_W04	Absolwent/ka zna i rozumie kluczową terminologię z zakresu językoznawstwa i literaturoznawstwa turkologicznego oraz wiedzy o turkijskim obszarze kulturowym
TUR_K1_W05	Absolwent/ka zna i rozumie w stopniu zaawansowanym wybrane szczegółowe zagadnienia z wiedzy o językach turkijskich, literaturze, kulturze, historii i środowisku naturalnym obszaru języków turkijskich
TUR_K1_W07	Absolwent/ka zna i rozumie kompleksową naturę języków turkijskich oraz ich powiązania z innymi językami